

**Приложение №1
к ДОГОВОРУ
транспортно-экспедиторского обслуживания
№ 25082022/1**

г. Киев

25 августа 2022г.

??, юридическое лицо, которое создано и действует согласно законодательству ?? с местонахождением по адресу: (именуемое в дальнейшем «**Клиент**»), в лице директора ??, действующего на основании Устава, с одной стороны, и **ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ «ДМ АДВАНС ТРАНС»**, юридическое лицо, которое создано и действует согласно законодательству Украины с местонахождением по адресу: 03045, г. Киев, ул. Новопириговская, дом. 66, (именуемое в дальнейшем «**Экспедитор**»), в лице директора Коханенко Дмитрия, действующего на основании Устава, с другой стороны, данным приложением договорились о нижеследующем:

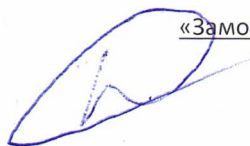
1. Стороны согласовали стоимость транспортно-экспедиционных услуг таможенно-брокерских услуг согласно прайс-листа. Настоящее Приложение является неотъемлемой частью Договора 25082022/1 от 25 августа 2022

Стоимость перевозки груза по маршруту: Киев- Leopoldstraße 202, München, составляет – 800 евро (восемьсот евро)

ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ «ДМ АДВАНС ТРАНС»,
Украина, 03045, г. Киев, ул. Новопириговская, дом. 66
Код ЄДРПОУ 41128917

UA783808050000000026006560683

Банк-получатель : Public Joint Stock Company Raiffeisen Bank Aval
Адрес банка: Leskova street.9, KYIV city, Ukraine
SWIFT: AVALUAUKXXX
Банк-корреспондент
Raiffeisen Bank International AG
SWIFT-code RZBAAT WW
Account number 55022305


«Замовник»

ПІДПИСИ СТОРІН:

**Appendix # 1
to the AGREEMENT**

**on transportation and forwarding and customs brokerage
services No. TEOA-25082022/1**

Kiev

August 25, 2022

??, a legal entity organized and existing under the laws of The ??, having its registered address at ??? (hereinafter referred to as the “**Client**”), represented by director??, acting on the basis of the Statute, on the one side, and **LIMITED LIABILITY COMPANY «DM ADVANCE TRANS»**, a legal entity organized and existing under the laws of the Ukraine, having its registered address at: 03045, Kyiv, str. Novopirogivska, 66 (hereinafter referred to as the “**Forwarder**”), represented by director Mr. Dmytro Kokhanenko, acting on the basis of the Statute, on the other side have agreed by this Appendix on the following:

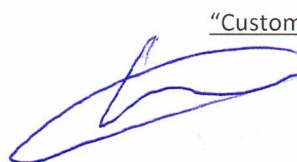
1. The Parties agreed the costs for forwarding and customs brokerage services according to the price list. This Appendix is an integral part of Agreement 25082022/1 of August 25, 2022

**Cost of transportation of goods along the route:
Kiev- Leopoldstraße 202, München - is 800 euros (eight hundred euros)**

LIMITED LIABILITY COMPANY «DM ADVANCE TRANS»
03045, Kyiv, str. Novopirogivska 66

UA783808050000000026006560683

Bank of beneficiary : Public Joint Stock Company Raiffeisen Bank Aval,
Bank address: Leskova street.9, KYIV city, Ukraine
SWIFT: AVALUAUKXXX
Correspondent bank
Raiffeisen Bank International AG
SWIFT-code RZBAAT WW
Account number 55022305


“Customer”

SIGNATURES OF THE PARTIES:

Замовник /Customer

Директор / Director Mr.

Експедитор / Forwarder

Директор Брусліновський Михайло Іванович / Director Mr. Mikhail Bruslinovskiy